

Etat de la police - Polistoestand

(Décisions de la période 17.05.2006 – 25.09.2006, le “cut-off” du release 01.01.2008.)	(Beslissingen van de periode 17.05.2006 – 25.09.2006, de cut-off van release 01.01.2008.)					
<p><i>Dans le cadre de l'exercice “Contract Lifecycle”, le groupe de travail a déterminé les différents statuts possibles d'une police au cours de son existence.</i></p> <p><i>Dans le cadre du relevé de portefeuille, les données, qui doivent être maintenues et échangées au niveau de la police pour traduire ces différents états, ont été déterminées.</i></p> <p><i>Dans la solution adoptée, aucune indication explicite du statut n'est retenue et ce dernier doit être déduit par la présence ou non de certaines données.</i></p> <p>Le groupe de travail décide à présent que l'indication explicite, selon la liste ci-dessous, doit être reprise dans les données de la police.</p> <p><i>Le traitement s'en trouvera de ce fait grandement simplifié.</i></p>	<p><i>In het kader van de oefening “Contract Lifecycle” heeft de werkgroep bepaald welke statussen een polis tijdens zijn bestaan kan doorlopen.</i></p> <p><i>In het kader van het portefeuilleoverzicht is bepaald welke gegevens op polisniveau moeten bijgehouden en uitgewisseld worden om deze verschillende statussen weer te geven.</i></p> <p><i>In de gekozen oplossing is een expliciete aanduiding van de status niet weerhouden, en deze moet afgeleid worden van het al of niet aanwezig zijn van bepaalde gegevens.</i></p> <p>De werkgroep beslist nu dat de expliciete aanduiding volgens onderstaande lijst in de polisgegevens moet opgenomen worden.</p> <p><i>De verwerking zal hiermee in belangrijke mate vereenvoudigen.</i></p>					
<p><i>Comme il ressort de la liste, celle-ci reprend aussi les statuts qui ne pouvaient être déduits à partir de données présentes, et en plus l'incidence sur le quittance y est également mentionnée.</i></p>	<p><i>Zoals uit de lijst blijkt zijn er ook statussen in opgenomen die niet van de huidige aanwezige gegevens afgeleid kunnen worden en wordt ook de beïnvloeding van de kwitering aangegeven.</i></p>	<p>NA : Nouvelle affaire / Nieuwe zaak AV : Avenant / Bijvoegsel RDC : Relevé de portefeuille / Portefeuilleoverzicht DTM+008 : Date d'effet / Aanvangsdatum DTM+137 : Date initiale du contrat / Initiële aanvangsdatum van het contract DTM+019 : Date de résiliation / Datum opzeg DTM+002 : Date d'annulation / Datum schrapping DTM+060 : Date de suspension / Datum schorsing</p>				
		<table border="1"> <thead> <tr> <th data-bbox="1451 938 1525 991">NA</th> <th data-bbox="1525 938 1608 991">AV</th> <th data-bbox="1608 938 1693 991">RDC</th> <th data-bbox="1693 938 2051 991">Gestion échéances / Termijnbeheer</th> </tr> </thead> </table>	NA	AV	RDC	Gestion échéances / Termijnbeheer
NA	AV	RDC	Gestion échéances / Termijnbeheer			
<p>1 en cours : le contrat est normalement en vigueur et connaît des reconductions tacites.</p>	<p>1 lopend : het contract is gewoon in voege en kent stilzwijgende hernieuwing.</p>	<table border="1"> <tbody> <tr> <td data-bbox="1451 991 1525 1043">008</td> <td data-bbox="1525 991 1608 1043">008</td> <td data-bbox="1608 991 1693 1043">137 008</td> <td data-bbox="1693 991 2051 1043">Oui / Ja</td> </tr> </tbody> </table>	008	008	137 008	Oui / Ja
008	008	137 008	Oui / Ja			
<p>2 résiliée : résultat de l'action qui a pour objet de mettre fin au contrat d'assurance et qui implique une cessation définitive (anticipée ou non) des effets du contrat.</p>	<p>2 opgezegd : resultaat van de actie die als doel heeft een einde te maken aan het verzekeringcontract en die als gevolg de definitieve opheffing (al dan niet vervroegd) van de effecten van het contract heeft</p>	<table border="1"> <tbody> <tr> <td data-bbox="1451 1043 1525 1150"></td> <td data-bbox="1525 1043 1608 1150">008</td> <td data-bbox="1608 1043 1693 1150">019</td> <td data-bbox="1693 1043 2051 1150">Non / Neen</td> </tr> </tbody> </table>		008	019	Non / Neen
	008	019	Non / Neen			
<p>3 annulée : résultat d'un anéantissement rétroactif du contrat d'assurance pour cause de nullité.</p>	<p>3 vernietigd : resultaat van de retroactieve vernietiging van het verzekeringcontract wegens nulliteit</p>	<table border="1"> <tbody> <tr> <td data-bbox="1451 1150 1525 1230"></td> <td data-bbox="1525 1150 1608 1230">008</td> <td data-bbox="1608 1150 1693 1230">002</td> <td data-bbox="1693 1150 2051 1230">Non / Neen</td> </tr> </tbody> </table>		008	002	Non / Neen
	008	002	Non / Neen			
<p>4 suspendue : résultat d'une suppression provisoire de tous les effets du contrat (paiement des primes et exigibilité de la garantie).</p>	<p>4 geschorst : resultaat van een voorlopige opschorting van alle effecten van het contract (premie betaling en opvorderbaarheid van de waarborg)</p>	<table border="1"> <tbody> <tr> <td data-bbox="1451 1230 1525 1308"></td> <td data-bbox="1525 1230 1608 1308">008</td> <td data-bbox="1608 1230 1693 1308">060</td> <td data-bbox="1693 1230 2051 1308">Non / Neen</td> </tr> </tbody> </table>		008	060	Non / Neen
	008	060	Non / Neen			